

# Aquila®

German

# ITEM FINDER

## Benutzeranweisung



Powered by  
**MiLi**

Model: Tagbird / MiTag

## Einleitung

Sie sind nicht allein - wir alle verlieren von Zeit zu Zeit Dinge. Deshalb haben wir Tagbird entwickelt, einen intelligenten, zuverlässigen Begleiter für alle, die vergesslich sind. Egal, ob es sich um deine Schlüssel, deine Tasche oder irgendetwas anderes handelt, das du nicht verlieren darfst, Tagbird hilft dir, die Dinge wiederzufinden, die du verlegt hast.

## Produktübersicht

Tagbird ist ein intelligenter Tracker, der in Zusammenarbeit mit MiLi entwickelt wurde, um Ihnen einen der besten Finder (Tracker) für Gegenstände auf dem Markt zu bieten. Er funktioniert nahtlos sowohl mit Android als auch mit iPhone (iOS), indem er die integrierten Find My Device (Google) oder Find My (Apple) Apps verwendet. Tagbird funktioniert zeitgleich nur auf einem Betriebssystem.

Mit Tagbird ist es ganz einfach, verlorene Gegenstände wiederzufinden: Öffnen Sie einfach die Standard-App „Mein Gerät suchen“ auf Ihrem Smartphone und lassen Sie sich von ihr zu den Gegenständen führen, die Sie verlegt haben.

## Systemanforderungen



Ein **Smartphone** mit mindestens iOS 14.5 oder höher Android 9 oder höher

## Bevor Sie beginnen

- Laden Sie die „Find my device app“ aus dem App Store herunter.
- Tagbird unterstützt sowohl Android- (ab Version 9) als auch iOS-Geräte (ab Version 14.5). Huawei Geräte werden nicht unterstützt.
- Sobald Tagbird mit einem Gerät gekoppelt ist, wird es gesperrt und kann nicht mit einem anderen Gerät gekoppelt werden, es sei denn, Sie setzen es auf Werkseinstellungen zurück.

## Anweisungen für Tasten und Töne

**Anschalten:** Drücken Sie die Taste 1x (ein Signalton ertönt)

**Ausschalten:** Drücken und halten Sie die Taste für 5 Sekunden (Zwei kurze Töne ertönen)

**Reset / Werkseinstellungen:**

1. Öffnen Sie die "Find My Decice" App, wählen Sie Ihren Tagbird/MiTag, wählen Sie "Einstellungen", anschließend "Entfernen von meinem Gerät" und bestätigen Sie.

2. Nach dem Entfernen drücken Sie den An/Aus Knopf 6x. Wenn Sie einen langen Ton hören, ist das Gerät auf Werkseinstellungen zurückgesetzt.

Hinweis: Bitte schalten Sie den Tagbird ein und entfernen ihn erst dann von der "Find my Device" App, bevor sie die Werkseinstellungen wiederherstellen.



## Schnellkopplungsanleitung iOS

### 2.1 Tagbird/ MiTag hinzufügen

Öffnen Sie die Find My App auf Ihrem unterstützten iOS-Gerät. Schalten Sie das Bluetooth und das Netzwerk des Gerätes ein.

### 2.2 Verbinde deinen MiTag

Wählen Sie die Registerkarte „Gegenstände“, klicken Sie dann auf die Schaltfläche „Hinzufügen“ und wählen Sie „Anderen Gegenstand hinzufügen“. Sobald Ihr MiTag gefunden wurde, tippen Sie auf „Verbinden“, geben Sie einen Namen ein und wählen Sie ein Emoji für Ihr MiTag und tippen Sie auf „Weiter“. Find My wird Sie um eine Bestätigung Ihrer Apple ID bitten. Tippen Sie auf „Einverstanden“ und „Fertigstellen“, dann ist Ihr MiTag eingerichtet und kann verwendet werden.

### 3.1 MiTag finden, wenn es in der Nähe ist

Öffnen Sie die Find My App „Meine Suche“ und wählen Sie die Registerkarte „Gegenstände“. Tippe auf deinen Gegenstand in der Liste. Tippe auf „Ton abspielen“, um deinen MiTag zum Piepen zu bringen.

### 3.2 MiTag-Standort finden

Öffne die Find My App und wähle die Registerkarte „Gegenstände“. Tippe auf deinen MiTag in der Liste. Ihr MiTag-Standort wird auf der Karte mit einem Zeitstempel angezeigt, wann der Gegenstand gefunden wurde. Um zum Standort des MiTag zu navigieren, tippen Sie auf „Wegbeschreibung“, um Apple Maps zu öffnen.

### 4.1 Benachrichtigungen

Aktivieren Sie „Benachrichtigen, wenn zurückgelassen“.

Öffnen Sie Find My App und wählen Sie die Registerkarte „Gegenstände“. Tippen Sie auf Ihren Gegenstand in der Liste. Aktivieren Sie unter „Benachrichtigungen“ den Schalter „Benachrichtigen, wenn zurückgelassen“. Du erhältst eine Benachrichtigung, wenn du deinen MiTag zurücklässt und er sich nicht mehr in Reichweite deines Geräts befindet.



### 4.2 Aktivieren Sie „Benachrichtigen, wenn gefunden“.

Aktiviere unter „Benachrichtigungen“ den Schalter „Benachrichtigen, wenn gefunden“.

Wenn Ihr MiTag von einem anderen Find My Network-Gerät gesehen wird, erhalten Sie eine Benachrichtigung über seinen Standort. Hinweis: „Notify When Found“ kann nur aktiviert werden, wenn sich Ihr MiTag außerhalb der Reichweite befindet.

### 5.1 Wenn Ihr MiTag verloren gegangen ist / Aktivieren des „Verlorenen Modus“.

Öffnen Sie Find My App und wählen Sie die Registerkarte „Gegenstände“. Tippen Sie auf Ihren Gegenstand in der Liste. Tippen Sie unter „Verlorener Modus“ auf „Aktivieren“. Ein Bildschirm mit Details zum Verlorenen Modus wird angezeigt, tippen Sie auf „Weiter“. Geben Sie Ihre Telefonnummer oder E-Mail-Adresse ein und tippen Sie auf „Weiter“. Sie können eine Nachricht eingeben, die an die Person weitergegeben wird, die Ihren Gegenstand findet.

Tippen Sie auf „Aktivieren“, um den „Verloren“ Modus zu aktivieren. Hinweis: Wenn der „Verloren“-Modus aktiviert ist, wird „Benachrichtigen, wenn gefunden“ automatisch aktiviert.

Hinweis: Wenn der „Verlorene Modus“ aktiviert ist, ist Ihr MiTag gesperrt und kann nicht mit einem neuen Gerät gekoppelt werden.

### 6.1 MiTag zurücksetzen

1. Öffnen Sie Find My App und wählen Sie die Registerkarte „Gegenstände“. Tippen Sie auf Ihren Gegenstand in der Liste. Vergewissern Sie sich, dass der „Verlorene Modus“ deaktiviert ist. Scrollen Sie zum unteren Ende des Bildschirms und tippen Sie auf „Gegenstand entfernen“. Eine Zusammenfassung wird geöffnet, tippen Sie zur Bestätigung auf „Entfernen“.

2. Drücken Sie die Taste, um Ihren MiTag einzuschalten.

3. Nachdem Sie den MiTag erfolgreich aus der Find My App entfernt haben: Drücken Sie die Ein-/Ausschalttaste des MiTag 6x, bis Sie einen langen Piepton hören. Der MiTag ist nun zurückgesetzt und bereit, mit einer neuen Apple ID/einem neuen iOS-Gerät gekoppelt zu werden.

## Schnellkopplungsanleitung Android

### Tagbird/ MiTag hinzufügen

1. Vergewissere dich, dass Bluetooth und Netzwerk deines Telefons eingeschaltet sind.

2. Drücken Sie die Taste 1x, um MiTag einzuschalten (ein Piepton ertönt).

3. Bringen Sie MiTag in die Nähe Ihres Android Geräts und warten Sie, bis das Pop-up MiTag angezeigt wird. (Hinweis: Wenn kein Pop-up erscheint, starten Sie Ihr Telefon bitte neu und versuchen Sie es erneut).

4. Tippen Sie auf „Verbinden“, lesen und akzeptieren Sie die Aufforderungen, um die Kopplung abzuschließen.

5. Wählen Sie in der App „Google's Find My Device“ „MiTag“, um den Gerätenamen und die Kategorie anzupassen.

### Manuelle Einrichtungsanweisung (falls Sie das Pop-up verpassen)

1. Öffnen Sie Einstellungen.

2. Zu „Google“.

3. Klicken Sie auf „Alle Dienste“.

4. Wählen Sie im Menü „Verbundene Geräte & Freigabe“ die Option „Geräte“.

5. Aktivieren Sie „Nach Geräten in der Nähe suchen“.

6. MiTag wird in der Liste der verfügbaren Geräte in der Nähe angezeigt.

7. Klicken Sie auf das Gerät und folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm, um die Verbindung herzustellen.



### In der Nähe suchen

Wählen Sie in der App „Google's Find My Device“ Ihr MiTag aus und tippen Sie auf „Ton abspielen“, um Ihr Gerät zu finden. Wenn Sie es gefunden haben, tippen Sie auf „Ton anhalten“, um das Gerät stumm zu schalten.

### Weit entfernt suchen

Wählen Sie in der App „Google's Find My Device“ Ihr MiTag aus und tippen Sie auf das Gerät, um seinen Standort anzuzeigen.

Um zum Standort zu navigieren, tippen Sie auf „Wegbeschreibung“, um die Kartennavigation zu öffnen.

### Aktivieren Sie den Modus „Verloren“.

Wählen Sie in der App „Google's Find My Device“ Ihr MiTag aus und tippen Sie auf „Als verloren markieren“.

Fügen Sie Ihre Kontaktinformationen hinzu und Sie werden benachrichtigt, wenn das Netzwerk „Mein Gerät suchen“ das Gerät findet.

### MiTag-Standortfreigabe

Wählen Sie in der App „Google's Find My Device“ Ihren MiTag aus und tippen Sie dann auf „Gerät freigeben“.

### Mit einem anderen Telefon verbinden

Verbinden Sie sich nach dem Zurücksetzen mit einem anderen Android-Telefon.

## Austausch der Batterie

1. Suchen Sie die Klappe auf der linken Seite und öffnen Sie sie. Sie können z. B. einen kleinen Schraubenzieher zur Hilfe nehmen.

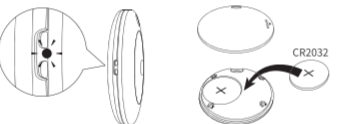
2. Nehmen Sie die Batterie heraus.

3. Legen Sie die neue CR2032 Batterie mit der positiven (+) Seite nach oben in das Gerät ein.

Wir empfehlen GP Batterien für eine optimale Leistung.

4. Richten Sie nach dem Einlegen der Batterie die Rillen aus, um die Abdeckung zu sichern. Schalten Sie das Gerät aus und starten Sie es neu.

das Gerät neu. Wenn kein Ton zu hören ist, prüfen Sie, ob die Batterie richtig eingesetzt ist.



*\*Nach dem Auswechseln der Batterie können Sie das Gerät ohne erneute Kopplung verwenden.*

## 2 Jahre Garantie ab dem Kaufdatum.

### Android-Kompatibilität

Für das Pairing ist ein Android-Telefon oder -Tablet erforderlich.

Um die Find My Device App von Google auf Ihrem Android-Telefon oder -Tablet zu verwenden, um Smart Finder zu orten, muss auf dem Gerät Android 9 oder höher mit installierten Google Play Services laufen.

Google's Find My Device hilft Ihnen, Ihr Eigentum schnell und sicher zu finden, auch wenn Ihre Geräte offline oder weit entfernt sind. Vom verlegten Autoschlüssel bis zum Tablet, das sich unter den Sofakissen versteckt, ist es einfacher denn je, den Überblick über Ihre Gegenstände zu behalten. Außerdem bleiben alle Ihre Standortinformationen privat, sogar vor Google.

### iOS-Kompatibilität

Das Apple Find My Netzwerk bietet eine einfache und sichere Möglichkeit, kompatible, persönliche Gegenstände mit der Find My App auf Ihrem iPhone, iPad, Mac oder der Find Items App auf der Apple Watch zu finden.

Um die Apple Find My App zum Auffinden dieses Gegenstands zu verwenden, wird die neueste Version von iOS, iPadOS oder macOS empfohlen. Die App „Find Items“ auf der Apple Watch erfordert die neueste Version von watchOS.

Die Verwendung des Abzeichens „Works with Apple“ bedeutet, dass ein Produkt speziell für die Verwendung mit der in dem Abzeichen angegebenen Technologie entwickelt wurde und vom Produkthersteller für die Einhaltung der Produktspezifikationen und Anforderungen von Apple Find My Network zertifiziert wurde. Apple ist nicht verantwortlich für den Betrieb dieses Geräts oder die Verwendung dieses Produkts oder dessen Übereinstimmung mit Sicherheits- und Regulierungsstandards.

Apple, Apple Find My, Apple Watch, Find My, iPhone, iPad, iPadOS, Mac, macOS und watchOS sind Marken von Apple Inc. und in den USA und anderen Ländern eingetragen. IOS ist eine Marke oder eingetragene Marke von Cisco in den USA und anderen Ländern und wird unter Lizenz verwendet.

## FCC-Erklärung

1. Dieses Gerät entspricht Teil 15 der FCC-Bestimmungen. Der Betrieb unterliegt den folgenden zwei Bedingungen:

- (1) Dieses Gerät darf keine schädlichen Interferenzen verursachen.
- (2) Dieses Gerät muss alle empfangenen Interferenzen akzeptieren, einschließlich Interferenzen, die einen unerwünschten Betrieb verursachen können.

2. Änderungen oder Modifikationen, die nicht ausdrücklich von der für die Einhaltung der Vorschriften verantwortlichen Partei genehmigt wurden, können dazu führen, dass der Benutzer die Berechtigung zum Betrieb des Geräts verliert.

Hinweis: Dieses Gerät wurde getestet und entspricht den Grenzwerten für ein digitales Gerät der Klasse B gemäß Teil 15 der FCC-Vorschriften. Diese Grenzwerte sind so ausgelegt, dass sie einen angemessenen Schutz gegen schädliche Störungen bei der Installation in Wohngebieten bieten.

Dieses Gerät erzeugt und verwendet Hochfrequenzenergie und kann, wenn es nicht in Übereinstimmung mit den Anweisungen installiert und verwendet wird, schädliche Störungen des Funkverkehrs verursachen. Es gibt jedoch keine Garantie dafür, dass bei einer bestimmten Installation keine Störungen auftreten. Wenn dieses Gerät schädliche Störungen des Radio- oder Fernsehempfangs verursacht, was durch Ein- und Ausschalten des Geräts festgestellt werden kann, sollte der Benutzer versuchen, die Störungen durch eine oder mehrere der folgenden Maßnahmen zu beheben:

- Richten Sie die Empfangsantenne neu aus oder stellen Sie sie um.
- Vergrößern Sie den Abstand zwischen dem Gerät und dem Empfänger.
- Schließen Sie das Gerät an eine Steckdose an, die nicht mit dem Stromkreis des Empfängers verbunden ist.
- Wenden Sie sich an den Händler oder einen erfahrenen Radio-/Fernsehtechniker, um Hilfe zu erhalten.
- Das Gerät wurde so bewertet, dass es die allgemeinen Anforderungen an die HF-Exposition erfüllt.
- Das Gerät kann unter tragbaren Expositionsbedingungen ohne Einschränkungen verwendet werden.

<b>! WARNUNG</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>VERGIFTUNGSGEFAHR:</b> Dieses Produkt enthält eine Knopfzellenbatterie.</li> <li>• Verschlucken kann zum Tod oder zu schweren Verletzungen führen.</li> <li>• Eine verschluckte Knopfzellenbatterie kann innerhalb von nur 2 Stunden zu inneren Verätzungen führen.</li> <li>• Bewahren Sie neue und gebrauchte Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern auf.</li> <li>• Suchen Sie sofort einen Arzt auf, wenn Sie den Verdacht haben, dass eine Batterie verschluckt oder in einen Teil des Körpers eingeführt wurde.</li> </ul>	

- a) Entfernen und recyceln oder entsorgen Sie verbrauchte Batterien sofort gemäß den örtlichen Vorschriften und halten Sie sie von Kindern fern. Entsorgen Sie Batterien NICHT im Hausmüll oder verbrennen Sie sie nicht.
- b) Auch gebrauchte Batterien können zu schweren Verletzungen oder zum Tod führen.
- c) Wenden Sie sich an ein örtliches Giftnotrufzentrum, um Informationen zur Behandlung zu erhalten.
- d) Kompatibler Batterietyp CR2032.
- e) Batteriespannung 3 Volt
- f) Nicht wiederaufladbare Batterien dürfen nicht aufgeladen werden.
- g) Nicht gewaltsam entladen, aufladen, zerlegen, über die vom Hersteller angegebene Temperatur erhitzen oder verbrennen. Andernfalls kann es zu Schäden durch Dämpfe, Auslaufen oder Explosion kommen, die zu chemischen Verbrennungen führen können.
- h) Achten Sie darauf, dass die Batterien entsprechend der Polarität (+ und -) eingelegt sind.
- i) Mischen Sie nicht alte und neue Batterien, verschiedene Marken oder Batterietypen, z. B. Alkali- oder wiederaufladbare Batterien.
- j) Nehmen Sie Batterien aus Geräten, die längere Zeit nicht benutzt werden, heraus und recyceln oder entsorgen Sie sie sofort entsprechend den örtlichen Vorschriften.
- k) Schließen Sie das Batteriefach immer vollständig. Wenn sich das Batteriefach nicht richtig schließen lässt, verwenden Sie das Produkt nicht mehr, nehmen Sie die Batterien heraus und bewahren Sie sie außerhalb der Reichweite von Kindern auf.



# Aquila®

## Möchten Sie mehr erfahren?

Besuchen Sie [aqila.eu](http://aqila.eu), um mehr über Ihr Produkt zu erfahren

**Nehmen Sie Kontakt auf:** [www.aqila.eu](http://www.aqila.eu) | [hello@aqila.eu](mailto:hello@aqila.eu)

**Kontakt:** GPBM Nordic AB | Sörredsvägen 113 | 418 78 Göteborg | Schweden  
**Kontakt:** Brands Services B.V. | Florijn 14-16 5751 PC Deurne | Die Niederlande